

58041-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Advertising and marketing services – Aufbau und Betrieb von Wartehallen inklusive Abbau und Entsorgung der Bestandswartehallen

OJ S 18/2026 27/01/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras - Fógra maidir le hathrú Seirbhísí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: Stadtwerke Remscheid GmbH - Stadtwerke Remscheid Verbund

R-phost: n.diel@ewr-gmbh.de

Cineál dlíthiúil an cheannaitheora: Údarás áitiúil

Is eintiteas conarthach é an ceannaitheoir

Gníomhaíocht an údaráis chonarthaigh: Cosaint an chomhshaoil

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Aufbau und Betrieb von Wartehallen inklusive Abbau und Entsorgung der Bestandswartehallen

Cur síos: Ziel der Ausschreibung ist die Teilmodernisierung und die Sicherstellung eines langfristigen Betriebs der Wartehallen im Stadtgebiet Remscheids. Die neuen Wartehallen sollen das Image und die Qualität des ÖPNV weiter verbessern und zu einem schöneren Stadtbild beitragen. Die Ausschreibung ist als Konzessionsvergabe mit einer Vertragslaufzeit von 20 Jahren vorgesehen. Der neue Betreiber übernimmt die Installation, Wartung und Pflege der Wartehallen im eigenen wirtschaftlichen Risiko. Im Gegenzug erhält der neue Anbieter die Möglichkeit die Wartehalle mit Werbeflächen zu bestücken und den Betrieb über die Werbeeinnahmen zu finanzieren. Für einen langfristigen Betrieb sind moderne und zukunftsfähige Wartehallen notwendig, die den Ansprüchen unserer Kunden und den üblichen Richtlinien entsprechen. Die Ausführung der Wartehallen soll langlebig und optisch ansprechend sein, sodass ein Betrieb von 25 Jahren ermöglicht wird.

Aitheantóir an nós imeachta: 8c930eb5-a343-413a-b282-130368a6cd4a

Aitheantóir inmheánach: EWR_SR-WAR2

Príomhghnéithe an nós imeachta: Ablauf siehe Beschreibung.

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 79340000 Advertising and marketing services

Aicmiú breise (cpv): 44212321 Bus shelters

2.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Tír: An Ghearmáin

2.1.3. Luach

Luach measta gan CBL a áireamh: 8 200 000,00 EUR

2.1.4. Eolas ginearálta

Bunús dlí:

Treoir 2014/23/AE

konzvgy -

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Éilliú:

Calaois:

Sciúradh airgid nó maoiniú na sceimhlitheoireachta:

Fostú páistí agus cineálacha eile gáinneála ar dhaoine:

Rannpháirtíocht in eagraíocht choiriúil:

Cionta sceimhlitheoireachta nó cionta a bhaineann le gníomhaíochtaí sceimhlitheoireachta:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí comhshaoil:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí saothair:

Sárú oibleagáidí i réimsí an dlí shóisialta:

Comhaontuithe le hoibreoirí eacnamaíocha eile arb é is aidhm dóibh an iomaíocht a shaobhadh:

Mí#iompar gairmiúil tromchúiseach:

Mífhaisnéis, faisnéis a coinníodh siar, gan bheith in ann doiciméid riachtanacha a sholáthar nó faisnéis rúnda a fuarthas maidir leis an nós imeachta seo:

Coinbhleacht leasa mar gheall ar a rannpháirtíocht sa nós imeachta soláthair:

Rannpháirtíocht dhíreach nó indíreach in ullmhú an nós imeachta soláthair seo:

Foirceannadh luath, damáistí nó smachtbhannaí inchoimparáide eile:

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin:

Sárú oibleagáide a bhaineann le ranníocaíochtaí slándála sóisialta a íoc:

Sárú oibleagáide a bhaineann le cánacha a íoc:

Cuirtear ar fionraí gníomhaíochtaí gnó:

Dócmhainneacht:

Sócmhainní atá á riaradh ag leachtaitheoir:

Cás cosúil le féimheacht faoin dlí náisiúnta:

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Aufbau und Betrieb von Wartehallen inklusive Abbau und Entsorgung der Bestandswartehallen

Cur síos: Im Stadtgebiet Remscheids befinden sich ca. 220 Wartehallen. Die-se befinden sich im Moment entweder im Eigentum der Stadtwerke oder der Stadt. Es ist geplant, dass die Wartehallen der Stadt von den Stadtwerken bis Ende 2025 übernommen werden, sodass ein einheitliches Vorgehen ermöglicht werden kann. Die Wartehallen werden derzeit von einem Dienstleister gepflegt. Der Vertrag bezüglich des Betriebs, der Instandhaltung und der Pflege der Wartehallen mit dem bisherigen Dienstleister läuft am 31.12.2026 aus. Um einen fließenden Übergang ohne wartehallenlose Haltestellen zu verwirklichen, umfasst der Dienstleistungsumfang der Ausschreibung zunächst die Pflege, Instandhaltung und den Betrieb des Bestandssystems, welches möglichst zeitnah vom AN modernisiert und ausgetauscht werden soll. Von den 220 Wartehallen verfügen 120 Wartehallen über Werbeträger. Im Stadtgebiet Remscheids befinden sich ca. 220 Wartehallen. Die-se befinden sich im Moment entweder im Eigentum der Stadtwerke oder der Stadt. Es ist geplant, dass die Wartehallen der Stadt von den Stadtwerken bis Ende 2025 übernommen werden, sodass ein einheitliches Vorgehen ermöglicht werden kann. Die Wartehallen werden derzeit von einem

Dienstleister gepflegt. Der Vertrag bezüglich des Betriebs, der Instandhaltung und der Pflege der Wartehallen mit dem bisherigen Dienstleister läuft am 31.12.2026 aus. Um einen fließenden Übergang ohne wartehallenlose Haltestellen zu verwirklichen, umfasst der Dienstleistungsumfang der Ausschreibung zunächst die Pflege, Instandhaltung und den Betrieb des Bestandssystems, welches möglichst zeitnah vom AN modernisiert und ausgetauscht werden soll. Von den 220 Wartehallen verfügen 120 Wartehallen über Werbeträger. Im Stadtgebiet Remscheids befinden sich ca. 220 Wartehallen. Diese befinden sich im Moment entweder im Eigentum der Stadtwerke oder der Stadt. Es ist geplant, dass die Wartehallen der Stadt von den Stadtwerken bis Ende 2025 übernommen werden, sodass ein einheitliches Vorgehen ermöglicht werden kann. Die Wartehallen werden derzeit von einem Dienstleister gepflegt. Der Vertrag bezüglich des Betriebs, der Instandhaltung und der Pflege der Wartehallen mit dem bisherigen Dienstleister läuft am 31.12.2026 aus. Um einen fließenden Übergang ohne wartehallenlose Haltestellen zu verwirklichen, umfasst der Dienstleistungsumfang der Ausschreibung zunächst die Pflege, Instandhaltung und den Betrieb des Bestandssystems, welches möglichst zeitnah vom AN modernisiert und ausgetauscht werden soll. Von den 220 Wartehallen verfügen 120 Wartehallen über Werbeträger. Ziel der Ausschreibung ist die Teilmodernisierung und die Sicherstellung eines langfristigen Betriebs der Wartehallen im Stadtgebiet Remscheids. Die neuen Wartehallen sollen das Image und die Qualität des ÖPNV weiter verbessern und zu einem schöneren Stadtbild beitragen. Die Ausschreibung ist als Konzessionsvergabe mit einer Vertragslaufzeit von 20 Jahren vorgesehen. Der neue Betreiber übernimmt die Installation, Wartung und Pflege der Wartehallen im eigenen wirtschaftlichen Risiko. Im Gegenzug erhält der neue Anbieter die Möglichkeit die Wartehalle mit Werbeflächen zu bestücken und den Betrieb über die Werbeeinnahmen zu finanzieren. Für einen langfristigen Betrieb sind moderne und zukunftsfähige Wartehallen notwendig, die den Ansprüchen unserer Kunden und den üblichen Richtlinien entsprechen. Die Ausführung der Wartehallen soll langlebig und optisch ansprechend sein, sodass ein Betrieb von 25 Jahren ermöglicht wird. Die Langlebigkeit soll mit Hilfe eines ausführlichen Pflege- und Instandhaltungskonzeptes gewährleistet werden, welches vom AN einzureichen und umzusetzen ist. Bis zur Errichtung der neuen Wartehallen sind die Bestandswartehallen des bisherigen Dienstleisters zu pflegen und zu betreiben. Es wird erwartet, dass er nach Einholen der Genehmigungen und der Produktion der für die neuen Wartehallen notwendigen Bestandteile, den Abbau und die Entsorgung des Bestands sowie Aufbau der neuen Wartehallen übernimmt. Es ist vorgesehen, dass in den ersten 8 Vertragsjahren jährlich mindestens 15 Wartehallen umgerüstet werden, bis die angebotene Anzahl an Umrüstungen erreicht ist. Zusätzlich zu den 120 verpflichtend zu erneuernden Wartehallen mit Werbeträgern sind im Stadtgebiet Remscheids 100 Wartehallen ohne Werbeträger aufgestellt. Eine Modernisierung dieser Wartehallen ist nicht verpflichtend, wirkt sich jedoch positiv auf die Bewertung des Angebotes aus.

Aitheantóir inmheánach: 0001

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Seirbhísí

Príomhaicmiú (cpv): 79340000 Advertising and marketing services

5.1.2. An áit feidhmíochta

Foroinn tíre (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)

Tír: An Ghearmáin

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 240 Míonna

5.1.6. Eolas ginearálta

Ní mór ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na mball foirne a thabhairt a shanntar chun an conradh a chomhlíonadh: Ní theastaítear

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): níl

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

5.1.7. Soláthar straitéiseach

Aidhm an tsoláthair straitéisigh: Níl soláthar straitéiseach i gceist

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Der Bewerber bestätigt die Eintragung in einem Handelsregister oder einem einschlägigen Berufsregister. Für die Mitgliedstaaten der Europäischen Union sind die jeweiligen Berufs- oder Handelsregister und die Bescheinigungen oder Erklärungen über die Berufsausübung in Anhang XI der Richtlinie 2014 /24/EU des Europäischen Parlaments und des Rates vom 26. Februar 2014 aufgeführt.

Critéar: Ioncam bliantúil sonrach

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis eines Umsatzes des Unternehmens bzw. der Bietergemeinschaft in jedem der letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre bezogen auf die Lieferung von Erzeugnissen, die dem Gegenstand der Ausschreibung ähnlich sind (Aufbau und Betrieb von Wartehallen).

Critéar: Árachas éiginnteachta gairmiúil riosca

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Nachweis einer Haftpflichtversicherung in einer Höhe von mind. 5.000.000 EUR Deckungssumme p.a. für Personen-, Sach- und Vermögensschäden. Falls eine Versicherung mit dieser Deckungshöhe derzeit nicht besteht, genügt für die Zwecke der Eignungsprüfung die Vorlage von einer unwiderruflichen und unbedingten Eigenerklärung des Bewerbers eine entsprechende Versicherung für die gesamte Vertragslaufzeit vor dem Vertragsabschluss abzuschließen.

Critéar: Tagairtí ar sheirbhísí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Ausreichende Erfahrungen in Erbringung von vergleichbaren Leistungen: Aufbau und Betrieb von Wartehallen mit Werbeträger Als Nachweis der ausreichenden Erfahrungen hat der Bewerber/Bieter mindestens folgende Referenzen über vergleichbare Leistungen vorzulegen. Grundsätzlich sind nur Referenzen vorzulegen, die in den letzten 3 Jahren abgenommen oder betrieben wurden. (a) Mindestens drei Referenzen über den Aufbau, die Pflege und die Instandhaltung von Wartehallen eines kommunalen Unternehmens oder Verbundes mit mindestens 100 Wartehallen (einschließlich der Arbeiten zur Herrichtung der Standorte und Durchführung der Genehmigungsplanung) (b) Mindestens drei Referenz über den Aufbau und Betrieb von mindestens 75 Werbeträgern ein Referenzprojekt kann auch als Nachweis für mehrere der geforderten Referenzen dienen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Cáilíocht

Ainm: Qualitätskriterium

Cur síos: Qualitätskriterium Konzeptionelle Lösungen

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (pointí, beacht)

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teagacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Seoladh na ndoiciméad soláthair: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/8c930eb5-a343-413a-b282-130368a6cd4a

5.1.12. Téarmaí soláthair

Téarmaí na haighneachta:

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: http://www.deutsche-evergabe.de/dashboards/dashboard_off/8c930eb5-a343-413a-b282-130368a6cd4a

Na teagacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ceadmhach

Spríodhata chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 20/02/2026 11:00:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríodhata chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Bitte beachten: Um einen eventuellen Ausschluss des Angebotes zu vermeiden, legen Sie bitte die geforderten Nachweise und Erklärungen dem Angebot unbedingt vollständig bei.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an Conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: níl

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer Westfalen

Eolas faoi spríodhataí athbhreithnithe: (1) Etwaige Vergabeverstöße muss der Bewerber /Bieter gemäß § 160 Abs. 3 Nr. 1 GWB innerhalb von 10 Tagen nach Kenntnisnahme rügen.

(2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 2 GWB spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Abgabe der Bewerbung oder der Angebote gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen

erkennbar sind, sind nach § 160 Abs. 3 Nr. 3 GWB spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbungs- oder Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber zu rügen. (4) Ein Vergabenachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB innerhalb von 15 Kalendertagen

nach der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, bei der Vergabekammer einzureichen.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: EWR GmbH - Stadtwerke Remscheid Verbund

Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht: Stadtwerke Remscheid GmbH - Stadtwerke Remscheid Verbund

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: Stadtwerke Remscheid GmbH - Stadtwerke Remscheid Verbund

Uimhir chlárúcháin: 14510
Seoladh poist: Neuenkamper Straße 81 – 87
Baile: Remscheid
Cód poist: 42855
Foroinn tíre (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: n.diel@ewr-gmbh.de
Teil.: +49 2191164440
Seoladh idirlín: <https://www.deutsche-evergabe.de>
Próifíl an cheannaitheora: <https://www.deutsche-evergabe.de>
Róil na heagraíochta seo:
Ceannaitheoir
Eagraíocht a fhaigheann iarratais ar rannpháirtíocht

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer Westfalen
Uimhir chlárúcháin: 704bbc59-0e92-4263-8f40-09a9657fd976
Seoladh poist: Albrecht-Thaer-Straße 9
Baile: Münster
Cód poist: 48147
Foroinn tíre (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: vergabekammer@brms.nrw.de
Teil.: +49 2514110
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht athbhreithniúcháin

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: EWR GmbH - Stadtwerke Remscheid Verbund
Uimhir chlárúcháin: 2ca7a0c2-555e-4928-ad1c-3f88b600ec1f
Seoladh poist: Neuenkamper Straße 81 – 87
Baile: Remscheid
Cód poist: 42855
Foroinn tíre (NUTS): Remscheid, Kreisfreie Stadt (DEA18)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: n.diel@ewr-gmbh.de
Teil.: +49 2191164440
Seoladh idirlín: <https://www.deutsche-evergabe.de>
Róil na heagraíochta seo:
Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

8.1. ORG-0004

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83
Baile: Bonn
Cód poist: 53119
Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Tír: An Ghearmáin
R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Teil.: +49228996100

10. Athraigh

Leagan den fhógra roimhe seo atá le hathrú

:

8c930eb5-a343-413a-b282-130368a6cd4a-01

An phríomhchúis leis an athrú

:

Faisnéis nuashonraithe

Cur síos

:

terminliche Gründe

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: e6c84490-7f10-4045-b896-855ad03fa073 - 01

Cineál na foirme: lomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 19

Dáta seolta an fhógra: 26/01/2026 14:22:00 (UTC+01:00) Am Lár na hEorpa, Am Samhraidh Iarthar na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 58041-2026

Uimhir eagráin IO S: 18/2026

Dáta foilsithe: 27/01/2026